

# CI-E-10

## Clasificación Estadística Internacional de Enfermedades y Problemas Relacionados con la Salud

---

### Décima Revisión

---

#### Volumen 1



Publicación Científica No. 554

ORGANIZACIÓN PANAMERICANA DE LA SALUD  
Oficina Sanitaria Panamericana, Oficina Regional de la  
ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE LA SALUD  
525 Twenty-third Street, N.W .  
Washington, D.C. 20037, E.U.A.

Edición original en inglés:  
*International Statistical Classification of Diseases and  
Related Health Problems, 10th Revision*  
©Ginebra, OMS, 1992

<b>Volumen 1</b>	Introducción Centros Colaboradores de la OMS para la Clasificación de Enfermedades Informe de la Conferencia Internacional para la Décima Revisión de la Clasificación Internacional de Enfermedades Lista de categorías de tres caracteres Lista tabular de inclusiones y subcategorías de cuatro caracteres Morfología de los tumores [neoplasias] Listas especiales de tabulación para la mortalidad y la morbilidad Definiciones Reglamento
<b>Volumen 2</b>	Manual de instrucciones
<b>Volumen 3</b>	Índice alfabético

La traducción al español fue realizada por el Centro Venezolano de Clasificación de Enfermedades, Centro Colaborador de la OMS para la Clasificación de Enfermedades en Español. La revisión técnica fue hecha por el Programa de Análisis de la Situación de Salud, de la OPS. La revisión editorial y la publicación estuvieron a cargo del Servicio Editorial, Programa de Publicaciones de la OPS.

*Catalogación por la Biblioteca de la OPS*

Organización Panamericana de la Salud

Clasificación estadística internacional de enfermedades y problemas relacionados con la salud.  
— 10a. revisión. Washington, D.C. : OPS, © 1995  
3 v. — (Publicación Científica ; 554)

Contenido: v. 1. Lista de categorías — v. 2. Manual de instrucciones — v. 3. Índice alfabético  
ISBN 92 75 31554 X

I. Título II. (Serie)

1. CLASIFICACIÓN INTERNACIONAL DE ENFERMEDADES 2. OPS  
NLM WB15

**Edición de 2003**

©Organización Panamericana de la Salud, 1995

Las publicaciones de la Organización Panamericana de la Salud están acogidas a la protección prevista por las disposiciones sobre reproducción de originales del Protocolo 2 de la Convención Universal sobre Derecho de Autor. Las solicitudes para reproducir o traducir sus publicaciones, íntegramente o en parte, deberán dirigirse al Programa de Publicaciones, Organización Panamericana de la Salud, Washington, D.C., Estados Unidos de América.

---

# Contenido

<b>Introducción</b>	1
<b>Nota de agradecimiento</b>	5
<b>Centros Colaboradores de la OMS para la Clasificación de Enfermedades</b>	7
<b>Informe de la Conferencia Internacional para la Décima Revisión de la Clasificación Internacional de Enfermedades</b>	9
<b>Lista de categorías de tres caracteres</b>	29
<b>Lista tabular de inclusiones y subcategorías de cuatro caracteres</b>	101
I Ciertas enfermedades infecciosas y parasitarias	103
II Tumores [neoplasias]	171
III Enfermedades de la sangre y de los órganos hematopoyéticos, y ciertos trastornos que afectan el mecanismo de la inmunidad	237
IV Enfermedades endocrinas, nutricionales y metabólicas	257
V Trastornos mentales y del comportamiento	295
VI Enfermedades del sistema nervioso	377
VII Enfermedades del ojo y sus anexos	411
VIII Enfermedades del oído y de la apófisis mastoides	439
IX Enfermedades del sistema circulatorio	451
X Enfermedades del sistema respiratorio	491
XI Enfermedades del sistema digestivo	523
XII Enfermedades de la piel y del tejido subcutáneo	569
XIII Enfermedades del sistema osteomuscular y del tejido conjuntivo	597
XIV Enfermedades del sistema genitourinario	645
XV Embarazo, parto y puerperio	683
XVI Ciertas afecciones originadas en el período perinatal	725
XVII Malformaciones congénitas, deformidades y anomalías cromosómicas	755

XVIII	Síntomas, signos y hallazgos anormales clínicos y de laboratorio, no clasificados en otra parte	807
XIX	Traumatismos, envenenamientos y algunas otras consecuencias de causas externas	843
XX	Causas externas de morbilidad y de mortalidad	957
XXI	Factores que influyen en el estado de salud y contacto con los servicios de salud	1067
	<b>Morfología de los tumores [neoplasias]</b>	1117
	<b>Listas especiales de tabulación para la mortalidad y la morbilidad</b>	1143
	<b>Definiciones</b>	1167
	<b>Reglamento de nomenclatura</b>	1173

Esta actualización de la Clasificación Estadística Internacional de Enfermedades y Problemas Relacionados con la Salud, Décima Revisión, incluye todas las modificaciones aprobadas hasta la fecha de esta impresión (abril de 2003). Se estima que en el futuro se podrían hacer algunas modificaciones adicionales. Dado que las impresiones en papel son caras, se recomienda que los usuarios de la Clasificación consulten la página web de la OPS ([www.paho.org](http://www.paho.org)) para obtener información sobre nuevas actualizaciones.